						VOV		
SHIPPER KIEFER SEAFOODS				_			VOYAGE NUMBER	
1/127 FISHERMEN CC	LONY			DRAFT	21145			
THARUVAIKULAM							BILL OF LADING NUMBER	
TUTICORIN. 628105 TAMIL NADU, INDIA.				BILL OF LADING AID0211198				
CONSIGNEE				EXPORT REFERENCES				
TO THE ORDER								
				CMA CGM				
NOTIFY PARTY, Carrier not			failure to notify	CARRIER: CMA CGM Société Anonyme au Capital de 234 988 330 Euros Head Office: 4, quai d'Arenc - 13002 Marseille - France Tel: (33) 4 88 91 90 00 - Fax: (33) 4 88 91 90 95 562 024 422 R.C.S. Marseille				
SOCIETE CONSERVE ET SARDINE (COTSA								
ROUTE DE BENGARD	ÁNE KM 5	i						
(ROUES-ZARZIS-TUN	ISIE).							
		_						
PRE CARRIAGE B	Y*		PLACE OF RECEIPT*	FREIGHT TO BE PAID AT	NUMBER OF	NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING		
				TICORIN THREE (3)				
VESSEL OEL SHRAVAN		TUTICO	PORT OF LOADING RIN	PORT OF DISCHARGE SOUSSE	FINAL I	INAL PLACE OF DELIVERY*		
MARKS AND NOS CONTAINER AND SEALS	NO AND OF PACH		- I	AND GOODS AS STATED BY SHIPPER AND COUNT SAID TO CONTAIN	GROSS WEIGHT CARGO	TARE	MEASUREMENT	
					KGS	KGS	CBM	
APRU5763980 SEAL C0047086	1 ×	40RH	725 BAGS		29200.000	4580	50.000	
			INDIAN ORGIN FROZEN SKIP (KATSUWONUS PELAMIS),SIZ PAKCED IN PP BAGS WITH	E 1KG UP				
			INV NO. KSF/16/2021-22 D	т 08.07.2021				
			USB ID: 4632101689					
			SB NO: 2984058 DTD : 08.	07, 2021				
			NET WT: 29000.000 KGS					
			PROCESSED & PACKED BY K APPROVAL NO EU1842					
			USB TEMERATURE RECORDER	ID :4632101689				
			AS PER PROFORMA INVOICE NO.ZOTC/COTSAR/080/2020-	-2021.DTD.13.03.2021				
			FREIGHT PREPAID					
			Continued on Next Sheet	Sheet 1 of 2				
				BY SHIPPER. CARRIER NOT RESPONSIB	LE.			
4. Cargo at port is at merchant risk	, expenses an	d responsit		AL CLAUSES www.cma-cgm.com, or in any of CMA CGM agency	. However if special free t	ime conditions	are granted,	
5. FCL 73. Free out				then rates applicable as per general tariff grid shall start from the day following the last free day. 216. Mis-declaration of cargo weight endangers crew, port workers and vessels' safety. Your cargo may				
77. THC at destination payable by	•			be weighed at any place and time of carriage and any mis-declaration will expose you to claims for all losses, expenses or damages whatsoever resulting thereof and be subject to freight surcharge. 225. The shipper acknowledges that the Carrier may carry the goods identified in this bill of lading on the deck of any vessel and in taking remittance of this bill of lading the Merchant (including the shipper, the				
according to port rates.			port of discharge for Merchant s account					
92. Reefer container can only be operated by electrical power. During land transportation the Carrier will not be liable in any respect whatsoever for consequences, due to non refrigeration. 153. All expenses, including but not limited to overtime/drayage to stacking area if any, from ship's hold up to reloading of empties in ship's hold/deck are for Receiver's account.				consignee and the holder of the bill of lading, as the case may be) confirms his express acceptance of all the terms and conditions of this bill of lading and expressly confirms his unconditional and irrevocable consent to the possible carriage of the goods on the deck of any vessel. 239. This Bill of Lading has been generated electronically. Bills of Lading bearing a CMA CGM stamp and/or manual signature shall be considered as forged and will be treated as null.				
								194. For the purpose of the present carriage, clause 14(2) shall exclude the application of the York/Antwerp rules, 2004.
			as per general tariff available on the web site					
indicated above stated by the	RECEIVED by the carrier from the shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units ndicated above stated by the shipper to comprise the cargo specified above for transportation subject to all the terms hereof (including the terms on page one) from the place of receipt or the							
port of loading, whichever is applicable, to the port of discharge or the place of delivery, whichever is applicable. Delivery of the Goods will only be made on payment of all Freight an charges. On presentation of this document (duly endorsed) to the Carrier, by or on behalf of the holder, the rights and liabilities arising in accordance with the terms hereof shall (without the charges).							hereof shall (without	
prejudice to any rule of common law or statutes rendering them binding upon the shipper, holder and carrier) become binding in all respects between the Carrier and Holder as though contract contained herein or evidenced hereby had been made between them.							Ū	
All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriage evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce Marselile and no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the p where the defendant has his registered office.								
	riginal Bills o	of Lading,	unless otherwise stated above, have b FERMS AND CONDITIONS OF THE C	een issued, one of which being accomplished ONTRACT ON PAGE ONE)	I, the others to be void			
PLACE AND DATE OF ISS	SUE MU	JMBAI	12 JUL 202	SIGNED FOR THE CARRIER C				
SIGNED FOR THE SHIPPER				BY CMA CGM Agencies (India) Pvt Ltd as agents for the carrier CMA CGM S. A.				
*APPLICABLE ONLY WHEN THIS DOCUMENT IS USED AS A COMBINED TRANSPORT BILL OF LADING								



## DRAFT BILL OF LADING

VOYAGE NUMBER
21145
BILL OF LADING NUMBER
AID0211198

					L		
PRE CARRIAGE BY*		PLACE OF RECEIPT* FREIGHT TO BE PAID AT		NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING			
		TUTICORIN		THREE (3)			
VESSEL		PORT OF LOADING	PORT OF LOADING PORT OF DISCHARGE		FINAL PLACE OF DELIVERY*		
OEL SHRAVAN TUTICO			SOUSSE				
MARKS AND NOS CONTAINER AND SEALS	NO AND KIND OF PACKAGES	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS AS STATED BY SHIPPER SHIPPER'S LOAD STOW AND COUNT SAID TO CONTAIN		GROSS WEIGHT CARGO	TARE	MEASUREMENT	
				KGS	KGS	CBM	
			frigerated container set ted carrying temperature				
		DISCHARGE PORT AGENT: CMA CGM TUNISIA RUE DU LAC D'ANNECY IMM LES BERGES DU LAC 1	EUBLE ADONIS				
		TUNIS TUNISIA TEL: +21671138000 FAX: d on Board OEL SHRAVAN 12 ) Pvt Ltd As agents for t	-JUL-2021 CMA CGM Agencies				
Weight in Kgs Total: 1 C0	ONTAINER(S)	Continued From Previous She ABOVE PARTICULARS DECLARE	eet Sheet 2 of 2 D BY SHIPPER. CARRIER NOT RESPONSI	29200.000 BLE.	4580	50.000	

ADDITIONAL CLAUSES						
indemnify the Carrier for any loss or expense whatsoever arising out of the foregoing, including but not limited to liquidated damages equivalent to the sound market value - or the depreciated value due by the Carrier to a container lessor. The Carrier is entitled to collect a deposit from the Merchant at the time of release of the container which shall be remitted as security for payment of any sums due to the Carrier, in particular for payment of all detention and demurrage and/or container indemnity as referred above. 343. In the event that this Bill of Lading is a Paperless Bill of Lading, it shall be governed by the Terms and Conditions available on the CMA CGM website (https://www.cma-cgm.com/products- services/shipping-guide/bl-clauses) which the Merchant has read and accepted. The delivery of the carding has been surrendered to the Carrier on the eBusiness platform and after payment of any outstanding Freight and charges.	port or extra on forwarding costs, shall be on Merchant's account and payable before delivery and the carrier shall have no liability whatsoever for any loss or damage resulting thereof 366. The Merchant warrants that the particulars relating to the Goods have been checked and that such					
PLACE AND DATE OF ISSUE IMUMBAL 12.101.2021	SIGNED FOR THE CARRIER CMA CGM S.A.					
	as agents for the carrier CMA CGM S. A.					